



# HP LISTY

HORNOPLÁNSKÉ LISTY

březen 2020, číslo 342, ročník XXX.

[www.horniplana.cz](http://www.horniplana.cz) / zdarma / měsíčník



## BŘEZEN - měsíc žen MEZINÁRODNÍ DEN ŽEN 2020

Zveme všechny ženy nejen z Horní Plané, ale i z okolí na již tradiční oslavu Mezinárodního dne žen. Jako každý rok Vás čekají zábavná vystoupení, bohatá tombola a k tanci bude hrát českokrumlovská kapela JAMAAL! Těšíme se, že si to společně hezky užijeme, jako každý rok

V pátek 6. března 2020 od 18:00 hodin, sál Kulturního a informačního centra Horní Planá.

HORNOPLÁNSKÉ LISTY

březen



## OBSAH

Zprávy z radnice,  
údržba převozu  
str. 2

Rozhovor se starostou  
města Horní Planá

Jiřím Hůlkou  
str. 3, 4

Poděkování  
str. 4

Stanislav Motl  
v Horní Plané,  
TJ Smrčina zve  
na zasedání valné  
hromady,  
březnoví jubilanti  
str. 5

Kam za kulturou  
v měsíci březnu,  
fotbalové ozvěny  
str. 6

Inzerce  
str. 7

Připravujeme  
na duben  
str. 8



## ZPRÁVY Z RADNICE

Rada města schválila výzvu k podání nabídky, zadávací dokumentaci a návrh smlouvy o dílo pro veřejnou zakázku „Horní Planá, Kanalizace a ČOV v obci Maňava“. K výběru dodavatele a podpisu smlouvy o dílo by mělo dojít v měsíci březnu, termín dokončení stavby je plánován na konec listopadu 2020.

Rada města schválila zahájení zadávacího řízení a zadávací dokumentaci, návrh smlouvy o dílo, technickou specifikaci výtahu a seznam obeslaných firem pro veřejnou zakázku „Stavební úpravy a přístavba výtahu k městskému úřadu Horní Planá“. V této zakázce bylo osloveno celkem 9 firem, dokončení stavby se předpokládá v září 2020.

Rada města schválila podání žádosti do programu Ministerstva financí ČR 298D2230 – „Podpora výstavby, obnovy a provozování komunální infrastruktury“. Tato dotace je mimo jiné určena i na pořízení nájemních bytů formou investiční výstavby. Město se snaží o získání dotace v souvislosti s plánovanou stavbou nového bytového domu na Sídlišti Míru.

Rada města schválila převzetí a budoucí provozování „SO.17 VEŘEJNÉ OSVĚTLENÍ VČ. KABELOVÝCH ROZVODŮ“ vybudované v rámci výstavby „Rezidence hotel Hůrka na parc.č. 1629/1, 1629/2, 1629/3, 1629/4, 1629/5, k.ú. Horní Planá“ . Veřejné osvětlení bude osvětlovat i přechod pro chodce mezi hotelem a vlakovým nádražím.

Rada města schválila konání sportovní akce Šumavský pohár MTB 2020 v neděli 21. 6. 2020. Jde již o 10. ročník a do Horní Plané se tento závod vrací po roční pauze.

**Více na [www.horniplana.cz](http://www.horniplana.cz)**

### ÚDRŽBA PŘEVOZU SE USKUTEČNÍ V BŘEZNU

V neděli 8. března vypluje naposledy hornoplánský převoz. O den později bude vytažen na břeh, aby na něm mohla být vykonána technická údržba. Pokud se neobjeví žádný mimořádný problém, trvat by měla do konce měsíce.

„Údržba je nutná. Převoz má za sebou jedenáctiměsíční sezónu, musíme se mu proto věnovat. Je to stejně jako s auty,“ říká Petr Tahotný z Hospodářsko správního odboru a dodává, že kromě běžné údržby je v plánu větší oprava elektroinstalace. Uplynulá sezóna byla díky mírnější zimě nejdelší za dlouhé roky. Krátkou odstávku si vyzádaly jen silné větry. Celkově lod' nebyla v provozu pouze šest dní.

**Text: Václav Votruba**



## ROZHOVOR SE STAROSTOU MĚSTA JIŘÍM HŮLKOU

*Na jakých projektech město v letošním roce pracuje? Co se chystá? Více v rozhovoru se starostou Horní Plané Jiřím Hůlkou.*

**Starosta Jiří Hůlka:** Čeká nás dobudování poslední kanalizace a čistírny v Maňavě či dokončení hřiště v Komenského ulici.

### Co město čeká v roce 2020?

Například dobudování poslední kanalizace a čistírny v lokalitě Maňava. Stavební povolení už máme, takže teď se uskuteční výběrové řízení na dodavatele. Je to projekt za 7,5 milionů korun. Dále plánujeme dokončit stavební povolení na bytový dům a přístavbu DPS. Zároveň hodláme požádat o dotaci. Práce bychom rádi zahájili v roce 2021. Podali jsme žádost o dotaci na opravu další místní komunikace – mezi Hodžovem, Žlábkem a Hůrkou. Jedná se o první část – Hůrka za pilou – Žlábek. Pokud to vyjde, pustíme se do opravy ještě letos. Pokračujeme v projektové dokumentaci na revitalizaci náměstí, kde řešíme projekt odvodnění ploch celého náměstí dešťovou kanalizací. Tu musíme celou nově vybudovat. Dokončovat budeme sportovní hřiště v Komenského ulici nad základní školou. Stejně tak bychom měli dodělat revitalizaci kurtů...

### Chystáte také bezbariérovou radnici...

Máme v plánu pořídit výtah, abychom umožnili přístup na radnici vozíčkářům i starším lidem. Vyřešíme to přístavbou vedle radnice za 1,7 milionů korun. Tímto by měla být budova skutečně bezbariérová, což je důležitý krok. V tomto případě vše bude financovat město, tedy bez dotace.

### Mluví se také o přístavbě školy, v jaké fázi nyní tento projekt je?

Přístavba školy je nyní ve fázi, kdy bychom letos rádi dokončili projektovou dokumentaci. Mimochodem když se ptáte na školu, rád bych trošku odbočil a zmínil, že se po mateřské dovolené vrací do školky vedoucí učitelka. Tímto bych chtěl poděkovat zastupující vedoucí za skvělou práci, kterou bezesporu odvedla.

### Co třeba kultura? Má stále podporu města?

Nadále finančně podporujeme všechny tradiční kulturní akce. Na provoz KIC jdou zhruba tři miliony korun. A když už vyčísluji, zmíním třeba, že dalších 4,5 milionu korun jde na likvidaci komunálních odpadů, 3,5 milionu korun na chod školy, 5,2 milionů korun na údržbu a úklid veřejného prostranství ve městě i osadách, 1,2 milionů korun na provoz sportovní haly a tak dále...

### Ve městě také funguje několik spolků. Podporujete i ty?

V podstatě jsme uspokojili veškeré žádosti o finanční podpory spolkům. Celkem je to přes půl milionu korun. Nejvíce peněz jsme vyčlenili tělovýchovné jednotě. Snažíme se ale maximálně podporovat i naše hasiče. Podáme žádost o dotaci na nové zásahové vozidlo, které bychom rádi pořídili, aby nahradilo zastaralé vozidlo Liaz. Jsem rád, že tady máme poměrně dost spolků, že tu tak bují spolkový život. Je to opravdu fajn!

### Město má stále městské byty. Vyplatí se mu?

Ano. Nechali jsme si pět bytových domů. Hlavním důvodem je sociální potřeba a zároveň to, abychom mohli spoluovlivňovat situaci v nájemním bydlení.



## ROZHOVOR SE STAROSTOU MĚSTA JIŘÍM HŮLKOU

### Co vám aktuálně dělá starostí?

Lesní hospodářství, u kterého jsme byli zvyklí na čistý příjem dva miliony korun ročně. Tak to bylo před kůrovcovou kalamitou. Dnes jsme rádi, když jsme s rozpočtem na čisté nule. Momentální stav je takový, že zbytečně netěžíme, čekáme na lepší období.

*Text a foto: Václav Votruba*



## PODĚKOVÁNÍ

TJ Smrčina Horní Planá, z. s. děkuje všem sponzorům za poskytnuté finanční i věcné dary do tomboly na Štěpánské taneční zábavě konané dne 25. 12. 2019.

Všechny sponzorské dary nás velice potěšily a ještě jednou moc děkujeme, moc si toho vážíme.

Jedná se o tyto sponzory: Jednota Kaplice - Pekárna Horní Planá zastoupená panem M. Baníkem, Kavárna U Tří koček zastoupená sl. E. Fuchsíkovou, Agro Šumava s.r.o. zastoupené p. M. Machačem, Penzion U Kohouta zastoupený p. T. Klikem, VLS SpS ZO Hodňov zastoupené p. M. Holubovou, MK Profi Kachlová kamna, s.r.o. zastoupená M. Čermákem, Barvy - laky H. Planá zastoupené p. P. Jedličkou. Veliký dík dále patří p. Vérce Radové, p. Mirce Dvořákové, p. Olince Řempělové, p. Keltnerovi, p. R. Šárovi, Ing. M. Huszárovi, p. Vachulkovi, p. J. Gregarovi, p. V. Tomanové. Jako každým rokem, tak i letos musíme poděkovat panu Vachulkovi a jeho pracovnímu kolektivu za skvělou práci na baru.



## STANISLAV MOTL V HORNÍ PLANÉ

Spisovatel a novinář Stanislav Motl bude v Horní Plané mluvit na téma Němci proti Hitlerovi.

Známý spisovatel a novinář Stanislav Motl navštíví 18. března Horní Planou. V Kavárně U Tří koček bude mít od 17 hodin přednášku nazvanou Němci proti Hitlerovi.

„Těší nás, že Stanislav Motl přijal naše pozvání. Je to výrazná osobnost, jejíž přednášky jsou velkým zážitkem. Akci doprovodí promítání dokumentárního filmu, který zachycuje mimo jiné dramatické události v našem pohraničí v letech 1933 až 1938. Zabývá se vyhnáním Čechů, Židů a německých odpůrců nacismu z našeho pohraničí po mnichovské dohodě,“ říká ředitelka Kulturního a informačního centra Horní Planá Lucie Roubínová.

Akce bude primárně zaměřena na dramatické lidské osudy a příběhy. Vstupné na zhruba hodinu a půl dlouhou přednášku Stanislava Motla bude 40 korun. Je nutné si místa rezervovat v Infocentru Horní Planá nejpozději do 13. března 2020.

*Text: Václav Votruba*



*foto: archiv Stanislav Motl*

## TJ SMRČINA ZVE NA ZASEDÁNÍ VALNÉ HROMADY

TJ Smrčina Horní Planá z. s., IČO 423 96 441, 382 26 Horní Planá

### POZVÁNKA NA ZASEDÁNÍ VALNÉ HROMADY

TJ Smrčina Horní Planá z. s. oznamuje konání Valné hromady, která se uskuteční v sobotu 20. března 2020 od 18:00 hodin v prostorách Sportovního klubu ESO (restaurace u hřiště).

**Program:** 1) Zahájení, prezence, zkoumání usnášení schopnosti valné hromady, 2) volba předsedy, členů výborů, 3) různé, 4) diskuse, 5) závěr.

V Horní Plané dne 21. 2. 2020.

Ing. Michal Huszár, předseda TJ

## BŘEZNOVÍ JUBILANTI

Kleissnerová Věra, Vaněček Vojtěch, Svobodová Anna, Šalátová Helena, Kovářová Alžběta, Preňková Vlastimila, Škvárová Jozefína, Chadlová Marie, Truhlářová Marie, Děkanová Marie, Kovačková Marie, Hrašková Alžběta, Uhlířová Jaroslava, Sláma Václav, Oškrda Alojz, Korychová Jiřina, Nohejlová Hana, Bystřická Vlasta, Pivec Zdeněk, Friedl Zdeněk, Dejmková Jitka



## KAM ZA KULTUROU V MĚSÍCI BŘEZNU Změna programu vyhrazena!

### **MDŽ 2020 / SÁL KIC**

**6. 3. 2020 – 18:00h**

Zveme všechny ženy z Horní Plané a okolí na tradiční oslavu Mezinárodního dne žen. Jako každý rok Vás čeká zábavné vystoupení, bohatá tombola a tanci bude hrát kapela JAMAAL! Chcete-li se zúčastnit, zaplaťte 50,- Kč v Infocentru do 2. 3. 2020. Rovněž zde můžete nechat věci do tomboly. Těšíme se na Vás!

### **ZÁJEZD DO LÁZNÍ BAD FÜSSING**

**7. 3. 2020**

Relaxační zájezd do termálních lázní s agenturou Ocean. Cena zahrnuje: autobusovou dopravu, 5 hodin vstupné do lázní, průvodce. V ceně není cestovní pojištění: cca 30,- Kč / osoba. Odjezdy: Český Krumlov, Černá v Pošumaví, Horní Planá, Volary. Cena: 790,- Kč

### **STANISLAV MOTL – NĚMCI PROTI HITLEROVI / KAVÁRNA U TŘÍ KOČEK**

**18. 3. 2020 – 17:00h**

Srdečně Vás zveme na jedinečnou přednášku známého spisovatele a novináře Stanislava Motla. Tentokrát na téma „Němci proti Hitlerovi“. Je nutné si rezervovat místo v Infocentru nejpozději do 13. března 2020. Vstupné: 40,- Kč

### **SEZNÁMENÍ S KNIHOVNOUN A BŘEZEN – MĚSÍC ČTENÁŘŮ / KNIHOVNA**

**20. 3. 2020 – 8:00h**

Návštěvníci 1., 2. a 3. třídy se seznámí s naší knihovnou. V 8:00h, v 9:00h a v 10:00h. Měsíc knihy od 1. do 31. 3. - měsíc amnestie na upomínky.

### **DISCO PÁRTY / SÁL KIC**

**20. 3. 2020 – 20:00h**

Oblíbená retro disco páry s DJ Jarry a DJ Bosh. Tentokrát mícháme 80. – 90. léta. Pořádá KIC ve spolupráci s KIC barem. Vstupné: 40,- Kč

## FOTBALOVÉ OZVĚNY

V únoru (neděle 16. 2. 2020) se uskutečnil třetí a zároveň poslední halový fotbalový turnaj mladších žáků (ročník 2007 a ml.) v Českém Krumlově za účasti našeho fotbalového oddílu TJ Smrcina Horní Planá, z.s. Po odehraných dvou turnajích (v prosinci a lednu) jsme se dělili o první místo s týmem Tatran Volary. Poslední třetí turnaj však byl plně v režii našeho týmu a po výsledcích: H. Planá – Č. Dvory 3:2, H. Planá – Volary 2:0, H. Planá – Č. Krumlov 4:2 a H. Planá – Hluboká 3:0 jsme celý turnaj vyhráli! Z celkem 12 zápasů na všech třech turnajích jsme získali 31 bodů (z celkem 36 možných bodů) se skóre 30:6. Celkové pořadí: 1. H. Planá 31 b., 2. Volary 22 b., 3. Č. Krumlov 16 b., 4. Č. Dvory 15 b., 5. Hluboká 4b.

**Sestava vítězného mužstva H. Planá:** Teodor Toman, Daniel Gregar, Marek Magát, Marek Šára, Lukáš Růžička, Václav Svintek, Samuel Prášek, Ondřej Kutil, Ondřej Hrubý, David Slabihoud, Adam Magát a Štěpán Jirsík. Gratulujeme a přejeme hodně sportovních úspěchů. TJ Smrcina H. Planá, z.s.



## INZERCE

**Bistro Café DaJa a Penzion DaJa**, Pihlov 99, Horní Planá, přijme zaměstnance / brigádníky na pozice: recepční, kuchař / kuchařka, obsluha v bistro, úklid / pomocná síla – bližší informace na tel. čísle 724 317 529.

**Drůbež Tůmová** oznamuje prodej kuřic v Horní Plané na Tržišti dne 6. 4. v 17:00h. Kuřice jsou červené, černé, kropenaté, bílé, stáří 13 týdnů, cena 130,- Kč.

**Hledám dlouhodobý pronájem** nebo prodej bytu 3+1 (nejlépe Horní Planá). Spěchá. Tel.: 608 543 335

**JEZERNÍ PENZION**, Hůrka 52, 382 26 Horní Planá, přijme zaměstnance / brigádníky na pozici: servírka / číšník, kuchař / kuchařka, pokojská / pom.síla – nástup 1. 4. 2020, kontakt: M. Burianová, mob. 601 386 929

**Orthopedická ambulance** MUDr. Petr Sejk, poliklinika Český Krumlov. Kontakt: 380 711 289, 606 334 175 - lze se objednat i bez doporučení obvodního lékaře.

**Palivové dříví:** Město Horní Planá nabízí palivové dříví za 368 Kč/prm. Dopravu nezajišťujeme. Kontakt: 731 513 743

**Svoz bioodpadu:** Nejbližší termíny svozu bioodpadu jsou: 5. 3., 2. 4., 16. 4. a 30. 4. 2020 (čtvrtky)

**Výkup STARÝCH peřin:** tel. 606514445

**Vyměním dvougenerační byt** v Horní Plané / 2 x wc, koupelna, 2 x kuch. linka, 2 x vchod, centrální vytápění, sklep, za pozemek, zahradu, popř. chatu či menší rodinný domek v Horní Plané a blízkém okolí. Tel. 602 130 254

**Penzion restaurant U Médů**, Hůrka 72, 382 26 Horní Planá, hledá brigádníky na různé provozní výpomoci + zaměstnance do trvalého (celoročního) pracovního poměru na pozici, číšník / servírka. Možnost realizace ihned. Podrobnosti při osobním jednání. Kontakt: Horváth Emil, tel. 602 165 335 a Horváth Ivo, tel. 605 779 606, e-mail: umedu@nalipne.cz

**PŘIJMEME ŘIDIČE DOMÍCHÁVAČE BETONU - NÁKLADNÍ DOPRAVA NAD 7,5t**  
Platný profesní průkaz řidiče nutný, pracoviště Frymburk, na dojíždění je k dispozici služební vůz, měsíční příjem dle výkonu 20.000,- až 30.000,- Kč. Nástup od 1. 3. 2020 nebo dle dohody. Hlavní pracovní poměr, další info při osobním jednání. Kontakt: 732 368 345, 603 357 459

**Restaurace a penzion U Kukačků** na Pihlově Vás zve na „Zvěřinové hodování“ aneb divočina na dosah, bizoni na Pihlově“. Podávat se budou speciality ze zvěřiny, i z divočiny: kančí polévka, tatarák u bizona, jelení klobásy, zvěřinová paštika tří chutí, bažantí špíz, bizoni na fazolkách, guláš z kance, mufloní bifteky na liškách, jelení kyta na šípkové omáčce – kaštanové knedlíky a další dobroty. Objednávky a rezervace: 606 475 328, 603 717 888. Těšíme se na Vás.

**VELKÝ  
KNIŽNÍ  
BLEŠÍ TRH**

**7. a 8. března 2020**

sobota 9 až 18 h, neděle 9 až 12 h

Kulturní dům Hořice na Šumavě

Více informací a příjem darovaných knih:  
[www.horcenasmusave.cz](http://www.horcenasmusave.cz), [knihyhorice@seznam.cz](mailto:knihyhorice@seznam.cz), 724 322 337

Tisíce knížek za pár korun  
Poklady ze soukromých knihoven  
Možnost prodeje i Vašich knih  
Služby antikváře

**ČEVAK a.s. přijme**  
**ŘIDIČE KANALIZAČNÍHO VOZU**  
pro oblast Lipensko

Hlavní pracovní náplň

- Řízení a obsluha kombinovaného vozidla určeného k čištění kanalizaci
- Čištění kanalizace a vyvážení kalů
- Provádění potřebné údržby a oprav
- Provádění dalších činností spojených s obsluhou kanalizačního vozu

**Požadujeme**

- Práce v řazené vozu nad 7,5 tuny  
Řidičský průkaz sk. C podnikávou  
Profesní průkaz řidiče  
Čistý trestní rejstřík  
Samostatnost, zodpovědnost

**Nabízíme**

- Práce v jednodenném provozu - 37,5 hodin týdně od 7:00 do 15:00 (20 minut pauza na oběd)  
Místo pracovnosti ČOV HORNÍ PLANÁ  
Stravenky 100 Kč  
Příplatky za pohotovostní službu/přešasy  
3 dny zdravotního volna  
3 týdny dovolené  
Mnoho dalších zaměstnaneckých benefitů

**Kontakt:** Miloslav Procházka tel.: +420 602 294 109; e-mail: kariera@cevak.cz



Provoz a reprezentace Lipensko  
ČOV Frymburk, 382 79 Frymburk  
hlášení poruch: 800 120 112 infolinka 844 844 870  
e-mail: [info@cevak.cz](mailto:info@cevak.cz) [www.cevak.cz](http://www.cevak.cz)



## PŘIPRAVUJEME NA DUBEN...

### VELIKONOČNÍ TVOŘENÍ PRO DĚTI

Přijďte si vyrobit tradiční velikonoční výrobek. 3. 4. od 12:30 hodin. Salonek KIC.

### KONCERT: ZRALÝ OVOCE

Kavárna U Tří koček dne 3. 4. 2020 od 19:30 hodin. Vstupné 70,- Kč.

### HOSPODSKÝ KVÍZ ANEB PUBQUIZ

Již páté kolo vědomostní soutěže! 17. 4. 2020 od 19:00 hodin. U Kohoutů.

### ČARODEJNICE A MÁJKA V HORNÍ PLANÉ

Stavění máje, hry a soutěže pro děti, oheň a zábava. 30. 4. 2020 od 17:00 hodin.



Zveme Vás na koncert kapely

**ZRALÝ OVOCE**  
3. 4. 2020 v 19:30h



HORNÍ  
PLANÁ

**KAVÁRNA U TŘÍ KOČEK**  
Náměstí 8, Horní Planá

PŘIJĎTE NA POHODOVÝ KONCERT  
ČESKOKRUMLOVSKÉ KAPELY  
PLNÉ SKVĚLÝCH MUZIKANTŮ!  
VSTUPNÉ 70,- KČ



Vojenské lesy a statky ČR, s. p., Vás zvou

### VELIKONOČNÍ BÍLÁ SOBOTA NA OLŠINĚ

Rekreační zařízení Olšina na Šumavě,  
sobota 11. dubna 2020 od 10.00 od 19.00 hodin

#### VELIKONOČNÍ DÍLNY A ZÁBAVA:

■ Pletení pomálek ■ Malování perníčků

#### RYBÍ HODOVÁNÍ:

- Rybí polévka ■ Smažený kapr ■ Kapří hranolky
- Pstruh ve slaninovém kabátku nebo s grilovanou zeleninou ■ Filet z candáta se smetanovou omáčkou nebo podávaný na špenatovém lůžku
- Dětské menu: rybi prsty s hranolky
- Domácí moučníky

#### ZELENÝM PIVEM NA ZELENÝ ČTVRTÉK ZA ZELENOU ŠUMAVU

- Zelené pivo bude na čepu od čtvrtka 9. dubna
- Hovězí vývar a varianty z drůbeže a vepřového pro ty, kdo nejedí ryby a nedrží pštú

#### JAK NA OLŠINU

GPS: 48°46'44.751"N, 14°5'33.932"E

#### AUTEM:

ze silnice č. 39 z Krumblo - Volary

v Horní Plané 5. km směr Hodňov

#### NA KOLE:

z Horní Plané do Hodňova po cyklotrasě č. 1254

a následně 1 km po č. 1255 (7 km),

z Polné na Šumavě po č. 1254 nebo 1255 (6 km)

#### PĚŠKY:

po červené značce z Horní Plané přes Mařákovu (7 km),

z Holic na Šumavě (9,5 km)

#### VLAJKAMI:

Schwarzenberskou římskou lokálkou do lesní

zastávky Hodňov (cca 5 m od Olšiny)

#### Více na [www.vls.cz](http://www.vls.cz)



informace, dobrovolný a věnovací depremek

tel.: 739 485 273, 739 485 274

e-mail: [rekreace.olshina@vls.cz](mailto:rekreace.olshina@vls.cz)

VOJENSKE LESY A STATKY ČR

## HP LISTY VYDÁVÁ MĚSTO HORNÍ PLANÁ

Náměstí 54, 382 26 Horní Planá, IČO 00245895, č.e. MK ČR E 10031

Tisk: TISKÁRNA ČERNÝ s.r.o., Černá v Pošumaví, [www.tiskarna-cerny.eu](http://www.tiskarna-cerny.eu)

Inzerce, příspěvky, návrhy, připomínky: [tajemnik@horniplana.cz](mailto:tajemnik@horniplana.cz)

(uzávěrka vždy 20. den v měsíci)

Vedoucí vydání: Miroslava Záhořová (734 392 088)

Za obsah a stylistickou stránku neredakčních příspěvků zodpovídají jejich autoři.